

Doing Research In The Northwest Territories
- A Guide For Researchers
Type of Study: Reference Material
Date of Report: 1996
Author: Aurora College Research Institute
Catalogue Number: 9-5-409

DOING RESEARCH IN THE NORTHWEST TERRITORIES - A GUIDE FOR RESEARCHERS

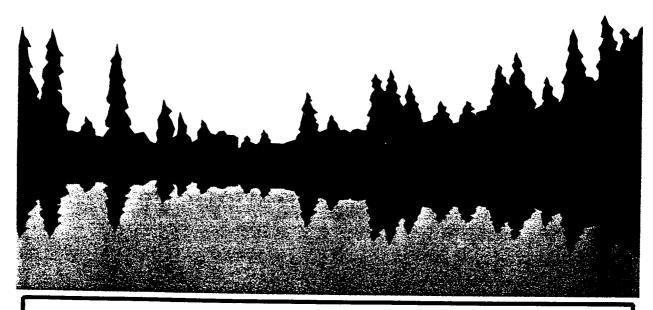
Sector: Reference Material

9-5-409

Reference Materia

DOING RESEARCH IN THE WESTERN NORTHWEST TERRITORIES A Guide for Researchers

If you plan to do research in the Northwest Territories, you must obtain a licence or permit See inside for details



AURORA RESEARCH INSTITUTE AURORA COLLEGE

Doing research in the western Northwest Territories

A Guide for Researchers

published by The Aurora Research Institute

April, 1996



Aurora Research Institute Aurora College

TABLE OF CONTENTS

I.oBTAINING ALICENCE
ABOUT THE AURORA RESEARCH INSTITUTE
LICENSING YOUR RESEARCH Wildlife Research Permit Archaeologists Permit Scientific Research License
RESEARCH IN THE NORTH
RESEARCH LICENCE SPECIAL TOPICS Contaminant-related research Health-related research Research involving fisheries or marine mammals Research in the Yukon National Parks and Historic Sites Research Permits
II. LAND CLAIM REGIONS AND COMMUNITY CONTACTS
Inuvialuit Settlement Region
111. SUPPORT FOR RESEARCHERS30
ARI Research Centres
Polar Continental ShelfProject
Nunavut Research Centres
Other Field Stations

Iv. Appen	dices	33
A A A	Appendix A. Scientists Act	34 35 36
RESEARC	H LICENCE APPLICATION	38
LIST OF F	IGURES	
2. Inuvialuit Set3. Gwich'in Sett	gions in the Northwest Territories	14
LIST OF T	ABLES	
 Community of Community of Community of Community of Community of 	egions and associated communities in the western NWT ontacts in the Inuvialuit Settlement Region ontacts in the Gwich'in Settlement Area. ontacts in the Sahtu Settlement Area ontacts in the Deh Cho Land Claim Region ontacts in the North Slave Land Claim Region ontacts in the South Slave Land Claims Region	15 22 *24 26

1. OBTAINING A LICENCE

A) ABOUT THE AURORA RESEARCH INSTITUTE

The Science Institute of the Northwest Territories was created by the NWT Legislative Assembly in 1984. In 1995 the science Institute of the Northwest Territories divided and merged with the Nunavut Arctic College in eastern NWT and the Aurora College in western NWT. Licensing under the *NWT Scientists Act* in the western NWT is handled by Aurora Research Institute (MU) in Inuvik. Licensing in Nunavut is handled through Nunavut Research Institute (Refer to Figure 1 for boundary delineation). For more information on research licensing contact:

Research Liaison Aurora Research Institute Aurora College Box 1450 Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-4029

Fax: (403) 979-4264 email:colinb@inukshuk.gov.nt.ca Manager Research Liaison Nunavut Research Institute Nunavut Arctic College Box 1720 Iqaluit, NT XOE OHO Phone: (819) 979-4108 Fax: (819) 979-4681

Fax: (819) 979-4681 email:slcnri@nunanet.com

AR-I's mandate is to improve the quality of life for NWT'S residents by applying scientific, technological and indigenous knowledge to solve northern problems and advance social and economic goals. As such, ARI is responsible for:

- licensing and coordinating research in accordance with the NWT Scientists Act (Appendix A);
- promoting communication between researchers and the people of the communities in which they work:
- promoting public awareness of the importance of science, technology and indigenous knowledge;
- fostering a scientific community within the NWT which recognizes and uses the traditional knowledge of northern aboriginal peoples;
- making scientific and traditional knowledge available to people of the NWT; and
- supporting or conducting research which contributes to the social, cultural and economic prosperity of the people of the NWT.

B) LICENSING YOUR RESEARCH

Without exception, all research in the NWT must be licensed. This includes work in indigenous knowledge as well as in the physical, social and biological sciences. Through the licensing process, information about your work is shared with other researchers and northern residents. Summaries of the research conducted each year are distributed to media, community organizations and other researchers. In addition, research information is added to existing and developing scientific databases. Depending on the research subject, you will require at least one of the following three licences:

1) Wildlife Research Permit *

Research studies on **land animals** (any species of terrestrial vertebrates including polar bears and Migratory birds) or **wildlife habitats** require a Wildlife Research Permit under the *NWT Wildlife Act*. Apply to:

Director, Wildlife Management Division Dept. of Renewable Resources Government of the NWT 600, 5102-50th Avenue Yellowknife, NT XIA 3S8 Phone: (403) 873-7411

Fax: (403) 873-0293

Researchers who wish to work inside an NWT Migratory Bird Sanctuary or designated Wildlife Area, or wish to conduct research on migratory birds, will require in addition to a Wildlife Research Permit, a Migratory Birds and Wildlife Areas - Scientific/Avicultural Permit from:

NWT Wildlife Enforcement Coordinator Canadian Wildlife Service Environment Canada Box 637 Yellowknife, NT XIA 2N5 Phone: (403), 920-6060

Phone: (403) 920-6060 Fax: (403) 873-8185

If your research will involve the banding of birds, you will also require a Migratory Birds - Bird Banding Permit, contact:

Bird Banding Office National Wildlife Research Centre Hull, PQ KIA OH3 Phone: (819) 994-6176

Fax: (819) 953-6612

2) Archaeologists Permit *

Research studies in **archaeology** require an Archaeologists Permit under the *NWT* Archaeological Sites Regulations. (Note that anthropological studies not involving archaeology require a Scientific Research License and not an Archaeologists Permit). For an Archaeologists Permit apply to:

Prince of Wales Northern Heritage Centre
Dept. of Education, Culture and Employment
Government of the NWT
Box 1320
Yellowknife, NT XIA 2L9
Phone: (403) 920-8084

Phone: (403) 920-8084 Fax: (403) 873-0205

3) Scientific Research Licence *

Research that does not fall under Wildlife or Archaeologist legislation requires a Scientific Research License under the *NWT Scientists Act*. For the western NWT, this license is obtained through ARI in Inuvik. See the back of this manual for Research Licence Application.

If your research will involve health, contaminants, fisheries, or National Parks, see page 8 for more information on these topics.

To Apply for a Research Licence

- 1) Ensure that your research location is within the western NWT; see Figure 1. If your research will take place in both Nunavut and the western NWT, you will have to apply to both Institutes.
- 2) Determine which land claim area(s) you will be working (see Table 1).
- 3) Begin the process of community consultation by:
 - a) reading pages 6 through 9,
 - b) identifying appropriate community contacts from the Land Claims Region section (pages 10-29), and

^{*} Note: other licenses and permits may also be required in order to conduct your research. Refer to page 8 and Appendix B.

- · c) sending a copy of the completed ARI Research License Application to the appropriate contacts along with a covering letter describing your research plans in plain language.
- 4) Submit a copy of the ARI Research License Application, along with the \$100 application processing fee to ARI. If appropriate, also attach documentation from your University Ethics Committee. See page 7 for further information on ethics.
- .5) After receiving letters of response from your consultation or other required documentation, submit copies of these to ARI. If you are having problems with getting responses, please contact the ARI for directions.

Reports on Licensed Research

- 1) Researchers are required to submit a summary report (plain language) to the ARI for each year of the project. A report form is attached to the back of this manual. Copies of this report will also be distributed to the appropriate communities/agencies.
- 2) Researchers are requested to submit copies of any final report(s) produced. This may take the form of a published document, thesis report, or technical report. The final report(s) will be stored in the permanent collection at ARI. This collection is accessible to the community and other researchers. See page 6 & 7 for other ways of sharing your research.

C) RESEARCH IN THE NORTH

Involving Northern residents in research projects

Local residents and visiting researchers have much to offer each other. Northern people have an intimate knowledge of their community and the land. Their knowledge of local conditions and problems, and their access to traditional knowledge, may suggest new directions for research. In addition, the North has changed rapidly and significantly over the last decade. Many residents of the NWT

communities possess high levels of scientific training and knowledge and can provide valuable information and assistance to visiting researchers. As a researcher, you can share your knowledge by speaking at community council meetings, giving talks at schools or providing nontechnical posters to display at local libraries or community centres. Alternately, you can produce a short, informal video of your research with emphasis on your field work and results. Also, you should consider including residents in field trips or hiring them to

assist with your research. If you plan on hiring assistants, ARI staff may be able to provide you with local contacts who do, or have done scientific work in related disciplines or who have specific knowledge in your field.

By communicating your enthusiasm for your research and/or involving residents in your field work, you may motivate local people to participate in science. Providing residents with an opportunity to participate in or comment on your research not only improves relations between researchers and residents, but also fosters a research-oriented community in the North.

Ethical principles for conducting research

Researchers are expected to follow ethical principles. You are advised to consult one or more of the following documents:

1) Ethical Principles for the Conduct of Research in the North, published by the Association of Canadian Universities for Northern Studies (ACUNS). Contact:

ACUNS 405-17 York Street Ottawa, ON KIN 9J6 Phone: (613) 562-0515 Fax: (613) 562-0533

2) A Participatory Research Process for Dene/Metis Communities. Exploring Community-Based Research Concerns for Aboriginal Northerners. Contact:

> Dene Cultural Institute Box 570 Hay River. NT X0E ORO Phone: (403) 874-8480 Fax: (403) 874-3867

3) Negotiating Research Relationships in the North. prepared by Research Department, Inuit Tapirisat of Canada. Contact:

Inuit Tapirisat of Canada Suite 510,170 Laurier Ave. W. Ottawa, ON K1 P 5V5 Phone: (613) 238-8181 Fax: (613) 234-1991

Community consultation

Community consultation is a vital part of the licensing procedure: a licence application will not be processed if appropriate community consultation has not taken place. The source of this approval will depend on the nature of the study. Please take careful note of the following section.

If your project will involve residents of the western NWT as subjects or informants, ARI requires written confirmation that you have discussed your plans with the agent-v(ies) and/or community(ies) affected and have received approval to proceed. In addition, the following information will be required:

- 1) how are you obtaining informed consent from participants in the study? You are required to submit a copy of any consent form that you will be using;
- 2) how will participant confidentiality be maintained in your research;
- 3) long and short term use and storage of data collected from participants; and
- 4) how will your research be reported to participants and the community.

f

If your research does not directly involve western NWT residents, it may still have a significant impact on the community(ies). For example, you may be planning to stay in or travel through an area of cultural or economic significance to the community.

Permission will be required from appropriate community organizations (such as members of the local Hunters and Trappers Association). Please provide documentation of community/ agency consent with your licence application.

Experience suggests that you should start the process of consultation at least three months before the date on which you require your licence. Early consultation allows for such considerations as mailing time, community discussion, and the screening process. If your letter arrives at a time when many community residents are on the land, you may encounter delays in receiving your approval. Addresses of contacts are located in the relevant land claim region section of this guide. You can also contact the Research Liaison at ARI for guidance and assistance.

D) RESEARCH LICENCE SPECIAL TOPICS

Contaminant-related research

All research results addressing the occurrence of natural and/or man made contaminants in aquatic, terrestrial or atmospheric systems, must be directed to the **NWT Technical Committee on Arctic** Contaminants (NWTTCAC) prior to being made public. This ensures the Government of the NWT has sufficient opportunity to address human health implications for residents. In keeping with this strategy, researchers issued licenses must notify the NWTTCAC of their plans to publicise the results of contaminant research well in advance of time of release. Human risk assessments generally take approximately six months to complete. Contact:

Chairpersons NWTTCAC
Department of Health and Social Services
Government of NWT
Box 1320
Yellowknife, NT XIA 2L9
Phone: (403) 920-8868/8867
Fax: (403) 873-7706

Health-related research

All health-related research proposals are reviewed by the NWT Health Research Advisory Committee. This review is to ensure that these proposals meet acceptable scientific and ethical standards and that the procedures of collecting data and disseminating results are adequate. You must secure community approval and may also require a Medical Research Permit. For more information on the permit contact:

Registrar
Business & Professional Licensing
Dept. of Safety and Public Services
Government of the NWT
Box 1320
Yellowknife, NT X1A 2L9

Phone: (403) 920-8056 Fax: (403) 873-0272

Research involving fisheries or marine mammals

For those who plan to undertake oceanographic research or studies in marine plants and animals, including anadromous fish and marine mammals (except polar bears: see Wildlife Research Permit, page 4), contact:

Section Head
Fish and Marine Mammal Management
Central and Arctic Region
Dept. of Fisheries and Oceans
501 University Crescent
Winnipeg, MB R3T 2N6
Phone: (204) 983-5000
Fax: (204) 983-2402

Research in the Yukon

For those planning to do research in areas that include the Yukon Territory, you may need to apply for specific licences/permits through the appropriate agencies there. For information on doing research in the Yukon Territory contact:

Director Heritage Branch Department of Tourism Government of the Yukon Box 2703 Whitehorse, YN YIA 2C6 Phone: (403) 667-5386 Fax: (403) 667-2634

National Parks and Historic Sites Research Permits

Those who wish to work inside National Parks or Historic Sites require a research permit, available from Department Operation Managers. For more information contact:

Ivvavik National Park
Aulavik National Park
Departmental Operation Manager
Western Arctic District
Box 1 8 4 0
Inuvik, NT XOE OTO
Phone: (403) 979-3248
Fax: (403) 979-4491

Nahanni National Park Reserve Departmental Operation Manager Box 348 Fort Simpson, NT XOE ONO Phone: (403) 695-3151

Fax: (403) 695-3151 Fax: (403) 695-2446

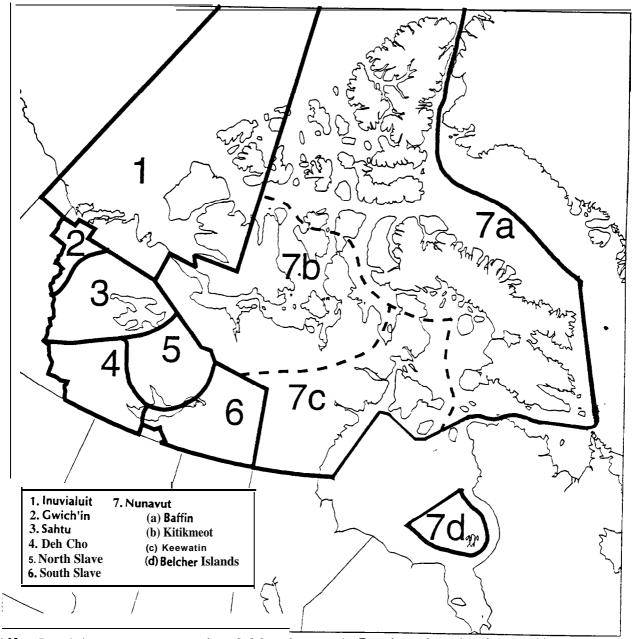
Wood Buffalo National Park
Departmental Operation Manager
Box 750
Fort Smith, NT XOE OPO
Phanes (402) 872 2240

Phone: (403) 872-2349 Fax: (403) 872-3910

II. LAND CLAIM REGIONS AND COMMUNITY CONTACTS

There are seven Land Claim Regions in the NWT:Inuvialuit, Gwich'in, Deh Cho, North Slave, South Slave, and Nunavut (Figure 1).

Figure 1. Land claim regions in the Northwest Territories*



^{*} Note: Boundaries are approximations intended for reference only. Boundaries for regions 2-6 are subject to change as they represent proposed land claim regions. (Adapted from Indian and Northern Affairs Canada, 1982)

The process of consultation within each ofthese regions differs due to the different sociopolitical infrastructures that are in place. Consult Figure 1 to identify which region(s) your research will be conducted in. Refer to Table 1 for communities in each region _of the western NWT. Each of the six western regions is further broken down under their own section later in this manual. You are strongly advised to begin the consultation process before you submit an application for an ARI research licence. The application form enclosed will provide direction for the consultation process and should be referred to. You are advised to allow three months for processing of application.

Table 1. Land claim regions and associated communities in the western NWT

Land Claim Region	Communities
1. Inuvialuit	Aklavik, Holman, Inuvik, Paulatuk, Sachs Harbour, Tuktoyaktuk
2. Gwich'in	Aklavik, Fort McPherson, Inuvik, Tsiigehtchic (Arctic Red River)
3. Sahtu	Colville Lake, Deline (Fort Franklin), Fort Good Hope,
	Tulita (Fort Norman), Norman Wells
4. Deh Cho	Fort Liard, Fort Providence, Fort Simpson, Hay River Reserve,
	Jean Marie River. Kakisa, Nahanni Butte, Sambaa K'e (Trout Lake), Wrigley
5. North Slave	Dettah, Wha Ti (Lac La Martre), Rae Lakes, Rae-Edzo,
	Snare Lakes, Yellowknife
6. South Slave	Enterprise, Fort Fitzgerald [Alberta], Fort Reliance, Fort Resolution, Fort Smith, Town of Hay River, Lutsel K'e (Snowdrift)

A) Inuvialuit settlement Region

'The Inuvialuit Final Agreement (IFA), implemented in 1984, authorized the transfer of ownership of large tracts of land within the Inuvialuit Settlement Region (ISR) from the Government of Canada to the Inuvialuit. The ISR is located in the northwest corner of the NWT and the northern portion of Yukon. The ISR is divided into Crown Lands and Inuvialuit Private Lands. The Inuvialuit Private Lands are further divided into lands in which the Inuvialuit have ownership of surface and subsurface minerals referred to as class 7(1)(a) lands, and lands with only surface rights referred to as 7(1)(b) lands. Depending on whether your research is on Inuvialuit Private Lands or Crown Lands, you will have to follow a different procedure for access. Documentation of consultation and consent by appropriate agencies is required for the issuing of an ARI Research License. Researchers should allow at least three months for consultation, screening and the processing of research applications.

1) Crown Lands

n

If your research takes place on Crown Land in or adjacent to the ISR (see Figure 2) you are required to contact the Environmental Impact Screening Committee (EISC) to determine whether or not your activity will need to be assessed for potential environmental impacts. The EISC is one of five co-management bodies established under the IFA. These co-management bodies are part of the resource management regime in the ISR. Each board serves to jointly manage resources on land within the ISR.

A copy of your ARI Research License Application should be sent to the EISC for consideration and possible environmental screening. If an environmental screening is required for your research project, the Secretary to the EISC will provide you with the necessary information requirements for completing a project description and making a submission. Please direct your enquiries to:

Secretary
Environmental Impact Screening Committee c/o Joint Secretariat
P.O. Box 2120
Inuvik, NT XOE OTO
Phone: (403) 979-2828
Fax: (403) 979-2610

If your research will extend fo, a period of greater than 100 person-days, then you will require a Land Use Permit fro, the Department of Indian and Northern Affairs Canada (refer to Appendix "B").

2) Inuvialuit Private Lands

Permits are required by researchers in order to access Inuvialuit private lands. To confirm whether your research site is on private lands, and to obtain a Land Use Permit, contact:

Land Administrator Inuvialuit Land Administration Box 290 Tuktoyaktuk, NT XOE ICO Phone: (403) 977-2202 Fax: (403) 977-2467

3) Community Consultation

Before an ARI Research License is issued, the researcher must consult with the appropriate community organizations. For research into social, cultural or economic aspects, or the testing of people contact the local Community Corporation(s). Research involving land, water or wildlife within the ISR requires approval from the local Hunters and Trappers Committee(s) (HTC).

Any research within the municipal limits requires approval ii-em the **Municipal Council(s)**. See following pages for **community** contacts within the ISR.

Figure 2. Inuvialuit Settlement Region

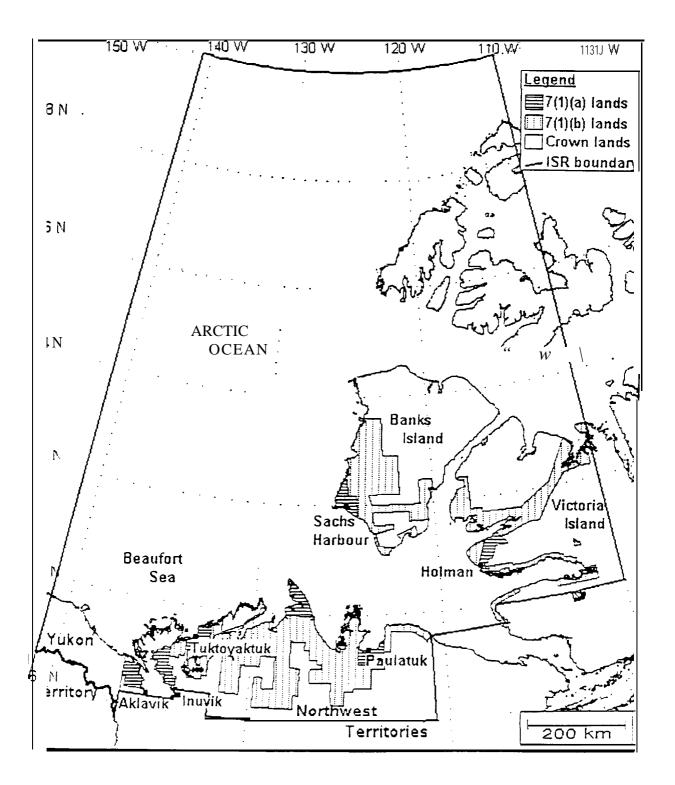


Table 2. Community contacts in the Inuvialuit Settlement Region

Community	Community Corporation	Hunters & Trappers Committee (HTC)	Municipal Council
Aklavik*	Aklavik Community Corporation Chief Councillor Box 119 Aklavik, NT XOE OAO Phone: (403) 978-2414 Fax: (403) 978-2815	Aklavik HTC President Box 113 Aklavik, NT XOE OAO Phone: (403) 978-2723 Fax: (403) 978-2661	Hamlet of Aklavik Mayor Box 88 Aklavik, NT XOE OAO Phone: (403) 978-2361 Fax: (403) 978-2434
Holman	Holman Community Corporation Chief Councillor Box 127 Holman, NT XOE 0S0 Phone: (403) 396-4701 Fax: (403) 396-3284	Olokhaktomiut HTC President General Delivery Holman, NT XOE 0S0 Phone: (403) 396-3004 Fax: (403) 396-3059	Hamlet of Holman Mayor Box 157 Holman, NT XOE 0S0 Phone: (403) 396-351 1 Fax: (403) 396-3256
lnuvik*	Inuvik Community Corporation Chief Councillor Box 1365 Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-2603 Fax: (403) 979-4422	Inuvik HTC Chairperson Box 1720 Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-3671 Fax: (403) 979-2339	Town of Inuvik Mayor Box 11 60 Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-2607 Fax: (403) 979-2071
Paulatuk	Paulatuk Community Corporation Chief Councillor General Delivery Paulatuk, NT XOE I NO Phone: (403) 580-3601 Fax: (403) 580-3508	Paulatuk HTC President General Delivery Paulatuk, NT XOE I NO Phone: (403) 580-3004 Fax: (403) 580-3404	Hamlet of Paulatuk Mayor General Delivery Paulatuk, NT XOE 1N0 Phone: (403) 580-3531 Fax: (403) 580-3703
Sachs Harbour	Sachs Harbour Community Corporation Chief Councillor General Delivery Sachs Harbour, NT XOE OZO Phone: (403) 690-3025 Fax: (403) 690-3018	Sachs Harbour HTC President General Delivery Sachs Harbour, NT XOE OZO Phone: (403) 690-3028 Fax: (403) 690-3018	Hamlet of Sachs Harbour Mayor General Delivery Sachs Harbour. NT XOE OZO Phone: (403) 690-4351 Fax: (403) 690-4802
Tuktoyaktuk	Tuktoyaktuk Community Corporation Chief Councillor Box 290 Tuktoyaktuk, NT XOE 1 co Phone: (403) 977-2390 Fax: (403) 977-2587	Tuktoyaktuk HTC President Box 286 Tuktoyaktuk NT. X0E 1 CO Phone: (403) 977-2457 Fax: (403) 977-2567	Hamlet of Tuktoyaktuk Mayor Box 120 Tuktoyaktuk, NT XOE 1C0 Phone: (403) 977-2286 Fax: (403) 977-2110

^{*}See also Gwich'in Settlement Area

B) Gwich'in Settlement Area

The Gwich'in Land Claim Settlement Act of 1992 delineated a parcel of land in and adjacent to the Mackenzie Delta referred to as the Gwich'in Settlement Area (GSA). Along with recognizing certain rights and privileges for Gwich'in people on Crown Land within the GSA, this act also transferred ownership of specific lands to the Gwich'in people. Consult Figure 3 to determine whether your research will be conducted on either Crown or Private Lands within the GSA. Documentation of consultation with and consent by appropriate agencies is required for the issuing of an ARI Research Licence.

1) Crown Lands

Crown Lands within the GSA are jointly managed by various co-management boards and Gwich'in councils. If your research will take place on Crown Lands within the GSA, you should contact the local Renewable Resource Council(s) (RRC) (see following pages for addresses). In addition, if you plan to conduct renewable resource research, you should contact the Gwich' in Renewable Resource Board at the following address:

Gwich'in Renewable Resource Board Executive Director Box 2240 Inuvik, NT XOE OTO

Phone: (403) 979-3429 Fax: (403) 979-4260

If your research on Crown Lands will extend for a period of greater than 100 person days, then you require a Land Use Permit. Once established, the Gwich' in Land and Water Board will be responsible for issuing Land Use Permits on Crown Land within the GSA. Until this time, Land Use Permits are available from the Department of Indian and Northern Affairs Canada (refer to Appendix "B").

2) Gwich'in Private Lands

The Gwich'in Land Claim Settlement Act transferred ownership of approximately 22,422 square kilometres of land in the Mackenzie Delta region to the Gwich'in. For research which requires access to these private lands contact:

Gwich'in Land Administration Land Administrator Box 118 Aklavik, NT XOE OAO Phone: (403) 978-2047/234

Fax: (403) 978-2937

3) Community Consultation

Before an ARI Research Licence is issued, the researcher must consult with, and gain approval from the appropriate governing bodies. Research involving land, water or wildlife requires approval from the local RRC(S). For social, cultural or economic aspects, or the testing of people, contact the local Gwich'in Council(s). In addition, for research on social or cultural aspects, contact the Gwich' in Social and Cultural Institute at:

Gwich'in Social and Cultural Institute General Delivery Tsiigehtchic, NT XOE OBO Phone: (403) 953-3613 Fax: (403) 953-3207

Any research within the municipal limits requires approval from the **Municipal Council(s).** For contact numbers of the appropriate organizations, see the following pages. Consult with the Research Liaison at ARI if you need help determining which agency to contact.

Figure 3. Gwich'in Settlement Region

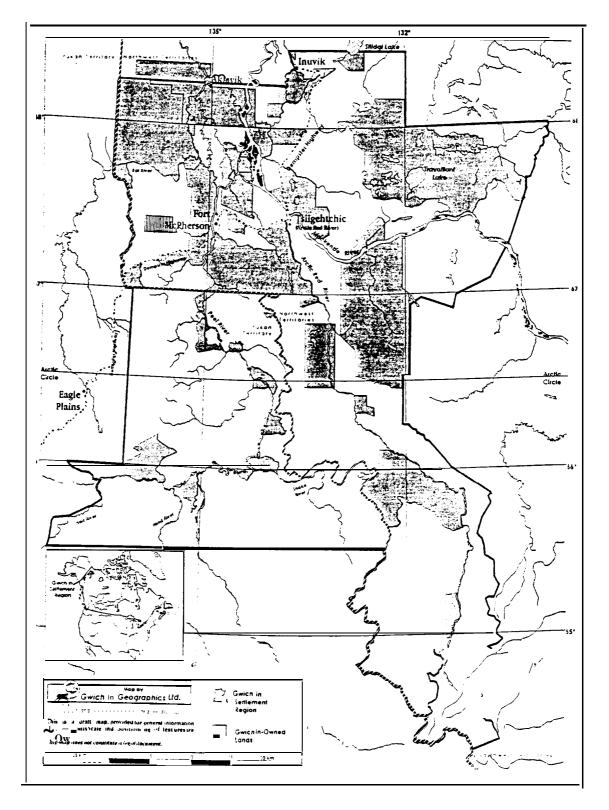


Table 3. Community contacts in the Gwich'in Settlement Area

Community	Gwich'in Council	Renewable Resource Council	Municipal Council
Aklavik*	Ehiiditat Gwich'in Council Chief Counsellor Box 118 Aklavik, NT XOE OAO Phone: (403) 978-2340 Fax: (403) 978-2937	Ehiiditat Gwich'in Renewable Resource Council President Box 118 Aklavik, NT XOE OAO Phone: (403) 978-2029 Fax: (403) 978-2937	Hamlet of Aklavik Mayor Box 88 Aklavik, NT XOE OAO phone: (403) 978-235 1 Fax: (403) 978-2434
Fort McPherson	Tetlit Gwich'in Council Chief Counselor Box 30 Fort McPherson, NT X0E OJO ?hone: (403) 952-2330 iax: (403) 952-2212	Tetlit Gwich'in Renewable Resource Council President Box 86 Fort McPherson, NT X0E 0J0 Phone: (403) 952-2330 Fax: (403) 952-2212	Hamlet of Fort McPherson Mayor Box 57 Fort McPherson, NT X0E OJO Phone: (403) 952-2428 Rax: (403) 952-2725
Inuvik*	Vihtat Gwich'in Council Chief Counselor Box 2570 nuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-3344 Fax: (403) 979-3090	Vihtat Gwich'in Renewable Resource Council 'resident 3ox 1509 nuvik, NT (0E OTO 'hone: (403) 979-3344 ax: (403) 979-3090	Fown of Inuvik Mayor 3ox11 60 nuvik, NT (0E OTO 'hone: (403) 979-2607 ax: (403) 979-2071
Tsiigehtchic Arctic Red River)	Csiigehtchic Charter Community Council Chief Counselor Jeneral Delivery Csiigehtchic, NT COE OBO Chone: (403) 9.53-3201 Cax: (403) 953-3302	Gwichya Gwich'in Renewable Resource Council 'resident Jeneral Delivery Tsiigehtchic, NT (0E OBO 'hone: (403) 953-3908 Fax: (403) 953-3302	'siigehtchic Charter 'ommunity Council General Delivery Tsiigehtchic, NT XOE OBO Phone: (403) 953-3201 Fax: (403) 953-3302

^{*} See also Inuvialuit Settlement Region

C. Sahtu Settlement Area

-The Sahtu Dene and Metis Land Claim Agreement, signed in 1993, allocated title of approximately 41,000 square kilometres of land within the Sahtu Settlement Area to the Sahtu Dene and Metis people. This Land Claim Agreement also recognized certain rights and privileges of the Sahtu Dene and Metis people on Crown Lands within the Settlement Area. Figure 4 depicts the boundaries of the Sahtu Settlement Area. Documentation of consultation and consent by appropriate agencies is required for the issuing of an ARI Research Licence.

1) Crown Lands

For research on Crown Lands within the Sahtu Settlement Area you should contact the local Renewable Resource Councils (RRC). If your research on Crown Lands will extend a period of greater than 100 person days, then you will require a Land Use Permit from the Department of Indian and Northern Affairs Canada (refer to Appendix "B").

2) Sahtu Private Lands

If your research will take place on Sahtu private lands contact the appropriate District Land Corporation:

For research in the Deline district

Deline Land Corporation President Box 158

Deline, NWT XOE OGO Phone: (403) 589-31S1 (403) 589-4208 Fax:

For research in the Norman Wells and Tulita (Fort Norman) district contact:

Tulita District Land Corporation LTD. President c/o Tulita Metis Land Corporation

General Delivery Tulita, NT XOE OKO Phone: (403) 588-3201 (403) 588-3806 For research in the Colville Lake and Fort Good Hope district contact:

K'áhsho Got'ine Lands Corporation LTD.

President Box 18

Fort Good Hope, NT XOE OHO Phone: (403) 598-2404 (403) 598-2024 Fax:

If you have troubledetermining which district your research will be located in, contact the ARI Research Liaison.

3) Community Consultation

Before a ARI Research Licence is issued, the researcher must consult with, and gain approval from the appropriate governing bodies. For research into social, cultural or economi aspects, or the testing of people contact the Metis Local and/or Band Council(s). Research involving land, water or wildlife requires approval from the local RRC(s). Any research within the municipal limits requires approval from the Municipal Council. For contact numbers of the appropriate organizations see the following pages.

Figure 4 Sahtu Settlement Area

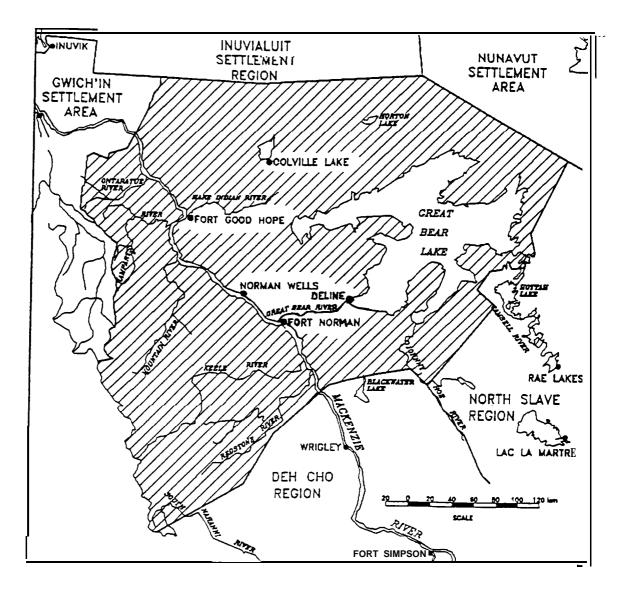


Table 4. Community contacts in the Sahtu Settlement Area

Community	Metis/Band Council	Renewable Resource Council	Municipal Council
Colville Lake	Behdzi Ahda' First Nation (Settlement Council) Chief General Delivery Colville Lake, NT XOE OVO Phone: (403) 920-9822 Fax: (403) 920-9822		Behdzi Ahda' First Nation (Settlement Council) Chief General Delivery Colville Lake, NT XOE OVO Phone: (403) 920-9822 Fax: (403) 920-9822
Deline [Fort Franklin)	Deline Charter Community Council ?Ehkw'ahtide General Delivery Deline, NT XOE OGO Phone: (403) 589-4800 Fax: (403) 589-4106	Deline RRC President General Delivery Deline, NT XOE OGO Phone: (403) 589-4231 Fax: (403) 589-3818	Deline Charter Community Council ?Ehkw'ahtide General Delivery Deline, NT XOE OGO Phone: (403) 589-4800 Fax: (403) 589-4106
Fort Good Hope	K'asho Got'ine Charter Community Council Chief Counselor Fort Good Hope, NT XOE OHO Phone: (403) 598-2232 Fax: (403) 598-2024 Metis Local # 54 General Delivery Fort Good Hope, NT XOE OHO Phone: (403) 598-2292 Fax: (403) 598-2292	Fort Good Hope RRC President General Delivery Fort Good Hope, NT XOE OHO Phone: (403) 598-2377 Fax: (403) 598-2409	K'asho Got'ine Charter Community Council Chief Counsel[or Fort Good Hope, NT XOE OHO Phone: (403) 598-2232 Fax: (403) 598-2024
Fulita Fort Norman)	Tulita Band Council Chief Counselor General Delivery Tulita, NT XOE OKO Phone: (403) 588-3341 Fax: (403) 588-3613	Tulita RRC President General Delivery Tulita, NT XOE OKO Phone: (403) 588-4724 Fax: (403) 588-3726	Hamlet of Tulita Mayor General Delivery Tulita. NT XOE OKO Phone: (403) 588-4471 Fax: (403) 588-4908
	Metis Local # 60 General Delivery Tulita, NT XOE OKO Phone: (403) 588-2443 Fax: (403) 588-3090		
Norman Nells	Metis Local # 59 Box 186 Norman Wells, NT XOE OVO Phone: (403) 587-2455 Fax: (403) 587-2545	Norman Wells RRC President Box 69 Norman Wells. NT XOE OVO Phone: (403) 587-2458 Fax: (403) 587-2545	Town of Norman Wells Mayor Box 5 Norman Wells. NT XOE OVO Phone: (403) 587-2238 Fax: (403) 587-2678

Unsettled Land Claim Regions:

- D. Deh Cho
- E. North Slave
- 1?. South Slave

As land claim issues are settled and the appropriate boards and committees are setup in these land claim regions, the consultation process will likely be altered simultaneously. At present, a general guideline for the consultation process for proposed research in Regions 4, 5 and 6 (see Figure 1) are as follows:

- 1) If research is to take place within the municipal limits of the community, contact the Municipal Council(s);
- 2) If research involves community residents, contact the local Band Council(s) and Metis Local(s); and
- 3) If the research is to take place outside the community's municipal limits, contact the local Hunters and Trappers Association (HTA). If the community does not have a formal HTA, contact the local Band Council and/or Metis Local.

Many research projects fall into several of the above categories. If you are unsure of the agency you should be consulting with, contact the Research Liaison at ARI.

Table 5. Community contacts in the Deh Cho Land Claim Region*

Community	Metis/Band Council	Hunters & Trappers Association	Municipal Council
Fort Liard	Rechaot'i Koe First Nation Chief Counselor General Delivery Fort Liard, NT XOG OAO Phone: (403) 770-414 Fax: (403) 770-4144		Hamlet of Fort Liard Hamlet Council General Delivery Fort Liard, NT XOG OAO Phone: (403) 770-4104 Fax: (403) 770-4004
Fort Providence	Fort Providence Band Chief Counselor General Delivery Fort Providence, NT XOE OLO Phone: (403) 699-340 I Fax: (403) 699-3210 Metis Local # 57 General Delivery Fort Providence, NT	Fort Providence Resource Management Committee Chief General Delivery Fort Providence, NT XOE OLO Phone: (403) 699-3422	Hamlet of Fort Providence Hamlet Council General Delivery Fort Providence, NT XOE OLO Phone: (403) 699-3441 Fax: (403) 699-3210
Fort Simpson	XOE OLO Phone: (403) 699-4320 Fax: (403) 699-4319 Liidli Koe First Nation Chief Counselor Box 469 Fort Simpson, NT XOE ONO Phone: (403) 695-3131 Fax: (403) 695-2665		Village of Fort Simpson The Mayor Box 438 Fort Simpson, NT XOE ONO Phone: (403) 695-2253 Fax: (403) 695-2005
Hay River Reserve	Metis Local # 52 Box 403 Fort Simpson, NT XOE ONO Phone: (403) 695-2040 Fax: (403) 695-2040 Hay River Dene Band Chief Box 1638 Hay River, NT XOE ORO Phone: (403)874- 6701 Fax: (403) 874-3229		

^{*}continuea on next page

act

nd

act

Community	Metis/Band Council	Hunters & Trappers Municipal Council Association	
Jean Marie River	Jean Marie River Band General Delivery Fort Simpson, NT XOE ONO Phone: (403) 695-9801		
Kakisa Lake	Kakisa Lake Dene Band Chief Box 419 Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 699-9949 Fax: via Fort Providence Band (403) 699-3210		
Nahanni Butte	Nahanni Butte Dene Council Chief Box 376 Fort Simpson, NT XOE ONO Phone: (403) 695-9802		
Sambaa K'e (Trout Lake)	Trout Lake Band Chief General Delivery Sam baa K'e, NT XOE 1 EO Phone: (403) 695-9800	·	
Wrigley	Pehdzen Ki Dene Band Chief General Delivery Wrigley, NT XOE 1 EO Phone: (403) 581-3321 Fax: (403) 581-3229		

Table 6. $\bar{\text{C}}$ ommunity contacts in the North Slave Land Claim Region

Community	Metis/Band Council	Hunters & Trappers Association	Municipal Council
Rae Lakes	Rae Lakes Dogrib Band Chief Counselor General Delivery Rae Lakes, NT XOE 1 RO Phone: (403) 997-3004 Fax: (403) 997-3013		Community of Rae Lakes Mayor General Delivery Rae Lakes, NT XOE RO Phone: (403) 997-3441 Fax: (403) 997-3411
Rae-Edzo	Dogrib Rae Band Chief Counselor Box 8 Rae, NT XOE 0% Phone: (403) 392-6471 Fax: (403) 392-6150 Metis Local # 64 Box 35 Edzo, NT XOE 0% contact/messages Phone: (403) 873-3505	Dogrib Renewable Resource Committee President Box 70 Rae, NT XOE 0% Phone: (403) 392-651 I Fax: (403) 392-6339	Hamlet of Rae-Edzo Mayor Box 68 Rae-Edzo, NT XOE 0% Phone: (403) 392-6500 Fax: (403) 392-6139
Snare ILakes	Dechi Laot'i Council Chief Counselor General Delivery Snare Lakes, NT XOE 1 WO Phone: (403) 713-2010 Fax: (403) 713-2030		
Wha Ti Lac La Martre)	Wha Ti Band Council Chief Counselor General Delivery Wha Ti, NT XOE I PO Phone: (403) 573-3012 Fax: (403) 573-3075		Hamlet of Wha Ti . Mayor Box 71 Wha Ti, NT XOE 1P0 Phone: (403) 573-3401 Fax: (403) 573-3023

^{*} continued on next page

Yellowknife Nation (Dettah) Yellowknife HTA President Box 213 City of Yellowknife Mayor Box 580 Yellowknife, NT X 1A 2P5 Phone: (403) 873-4307 Fax: (403) 873-5969 Yellowknife, NT X 1A 2P5 Phone: (403) 873-8854 Yellowknife, NT X 1A 2N2 Phone: (403) 873-8854 Yellowknife, NT X 1A 2N4 Phone: (403) 920-5693. Fax: (403) 873-8854 Yellowknives Dene First Nation (Ndilo) Chief Box 2514 Yellowknife, NT XIA 2B8 Phone: (403) 873-8951 Fax: (403) 873-8951 Yellowknife, NT XIA 2P5 Phone: (403) 669-9002 Fax: (403) 873-8545 Yellowknife, NT X1A 2P5 Phone: (403) 873-8545 Metis Local # 66 Metis Local # 66 Yellowknife HTA President Box 213 Phone: (403) 873-8545 City of Yellowknife Mayor Box 580 Phone: (403) 920-5693. Fax: (403) 920-5693. Fax: (403) 920-5693. Fax: (403) 920-5649	Community	Metis/Band Council	Hunters & Trappers Association	Municipal Council
Box 2408 Yellowknife, NT XIA 2P8 Phone: (403) 873-8344 Fax: (403) 873-3995	Yellowknife	Nation (Dettah) Chief Box 2514 Yellowknife, NT X 1A 2P5 Phone: (403) 873-4307 Fax: (403) 873-5969 Yellowknives Dene First Nation (Ndilo) Chief Box 2514 Yellowknife, NT XIA 2B8 Phone: (403) 873-8951 Fax: (403) 873-8545 Metis Local # 66 Box 2408 Yellowknife, NT XIA 2P8 Phone: (403) 873-8344	President Box 213 Yellowknife, NT X 1A 2N2 Phone: (403) 873-2652 Fax: (403) 873-8854 Yellowknives Dene First Nation Lands & Environment Co-ordinator Box 2514 Yellowknife, NT X1A 2P5 Phone: (403) 669-9002	Mayor Box 580 Yellowknife, NT X 1 A 2N4 Phone: (403) 920-5693.

Table T.-Community contacts in the South Slave Land Claims Region*

Community	Metis/Band Council	Hunters &Trappers	Municipal Council
Community	Metis/Danu Council	Association	Municipal Council
Enterprise			Enterprise Settlement Council Chairperson Box 278 Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 984-3491 Fax: (403) 984-3400
Fort Fitzgerald	Fort Fitzgerald Band Chief Counsellor Box 1470 Fort Smith, NT XOE OPO Phone: (403) 872-2985 Fax: (403) 872-3550		
Fort Resolution	Deninu Kue First Nation Chief Counsellor Box 1899 Fort Resolution, NT XOE OMO Phone: (403) 394-4335 Fax: (403)394-5 122 Metis Local #53 General Delivery Fort Resolution, NT XOE OMO Phone: (403) 394-4151 Fax: (403) 394-3322	Fort Resolution Environmental Committee Box 1899 Fort Resolution, NT XOE OMO Phone: (403) 394-4335 Fax: (403) 394-5122	Fort Resolution Settlement Corporation Chairperson Deninu Community Council Fort Resolution, NT XOE OMO Phone: (403) 394-4556 Fax: (403) 394-5415
lFort Smith	Salt River First Nation #195 Chief Box 960 Fort Smith, NT XOE OPO Phone: (403) 872-2985 Fax: (403) 872-3550 Metis Local # 50 Box 1107 Fort Smith, NT XOE OPO Phone: (403) 872-2570 Fax: (403) 872-5225		Town of Fort Smith Mayor Box 147 Fort Smith, NT XOE OPO Phone: (403) 872-2014 Fax: (403) 872-2345

^{*} continued on next page

Community	Metis/Band Council	Hunters &Trappers Association	Municipal Council
Hay River*	West Point First Nation Chief Counselor Box 188 Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 874-6677 Fax: (403) 874-2486 Metis Local#51 Box 307 Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 874-6671 Fax: (403) 874-6881 Lutsel K'e Dene Band Chief Counselor	West Point HTA President Box 188 Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 874-6677 Fax: (403) 874-2486	Town of Hay River Mayor Box 5000 Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 874-6522 Fax: (403) 874-3237
(Snowdrift)	General Delivery Lutsel K'e, NT XOE 1 AO Phone: (403) 370-3051 Fax: (403)370-3010		

^{*} See also Deh Cho Land Claim Region

111. SUPPORT FOR RESEARCHERS

A. ARI Research Centres

ARI operates two facilities - the Inuvik Research Centre located in Inuvik and the South Slave Research Centre in Fort Smith. These centres provide support to researchers operating in the Inuvik and Fort Smith Regions respectively. The Centres are available to anyone conducting research, regardless of the sponsoring agency.

Researchers with specific questions on the level of support and availability of equipment, accommodation, office and laboratory space should contact the Research Centre managers directly.

1) Inuvik Research Centre

The Inuvik Research Centre has operated since 1964. It is ideally located to support researchers working in the northwestern NWT and northern Yukon. Inuvik acts as a regional centre for the Western Arctic and is located j ust south of the treeline on the eastern edge of the Mackenzie Delta. With a resident population of 3,206 (1991 Census), Inuvik is accessible via the Dempster Highway or by daily jet service from Edmonton or Yellowknife with Canadian Airlines International and NWT Air.

To date, more than 1600 research projects, involving more than 1000 researchers, have been conducted using the Inuvik facilities. The Inuvik Research Centre operates year-round and can provide researchers with office facilities, access to a research library and laboratories, and accommodation for up to 16 researchers. In addition, the Centre is equipped with storage and freezer facilities and can provide field equipment to researchers. Examples of equipment available include snowmobiles, toboggans, boats and motors, tents, radios, sleeping bags, and camping accessories. contact the manager for a current fee schedule. The Research Centre can provide research and monitoring services on a contractual basis or facilitate the hiring of local research assistants. The manager can also be contacted for information on regional field stations. For more information contact:

Manager Inuvik Research Centre Aurora Research Institute, Aurora College Box 1430 Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-3838

Phone: (403) 979-3838 Fax: (403) 979-3570

e-mail: maad@inukshuk.gov.nt.ca

2) South Slave Research Centre

The South Slave Research Centre (SSRC) is located in the community of Fort Smith. For Smith lies on the west bank of the Slave River at the Alberta/NWT border and is the horn of Wood Buffalo National Park headquarters. This community of approximately 2500 residents is accessible both by road and by air. The SSRC is located on Thebacha Campus, Aurora College and is a relatively new facility (1991), resulting from a partnership between community agencies and government.

The SSRC is able to provide four office pods for use by researchers, shared laboratory an GIS capabilities, access to Thebacha Campus Library and INTERNET. Please contact the manager for a current fee schedule. The Centre conducts research as required by the community and can act as liaison or carry out contractual research and/or assist in the hiring of local research assistants. For more information contact:

Manager South Slave Research Centre Box 45 Fort Smith, NT XOE OPO

Phone: (403) 872-4909 Fax: (403) 872-4922

e-mail: rgal@inukshuk.gov.nt.ca

B. Polar Continental Shelf Project (PCSP)

PCSP in Tuktoyaktuk and Resolute Bay may be able to contribute support to your research project. They provide assistance in the form of equipment, radio schedules and air support. For more information contact:

PCSP
Director
Room 233B
615 Booth Street
Ottawa, ON KIA 0E9
Phone: (613) 947-1601
Fax: (613) 947-1611

PCSP
Tuktoyaktuk Research Station
Bag 2000
Tuktoyaktuk, NT XOE ICO
Phone: (403) 977-2333
Fax: (403) 977-2144
(open seasonally)

C. Nunavut Research Centres

Researchers working in Nunavut (Eastern Arctic) should direct inquiries to:

Nunavut Research Institute Nunavut Arctic College Box 160 Iqaluit NT XOE OHO Phone: (819) 979-4108 Fax: (819) 979-4119

e-mail stroke@inukshuk.gov.nt.ca

D. Other Field Stations

rt

ne

nd

he

In addition to the Research. Centres, there are numerous field stations, cabins and shelters that are maintained by various territorial, federal and independent agencies. For more information on locations of field stations consult the publication "Directory of Circumpolar Research Stations: Alaska, Canada, Finland, Norway/Svalbard, Russia, Sweden (1993-1994)", by Peter Adams, Charles Slaughter and Steven Bigras, which can be obtained from:

Field Stations Directory Northern Polar Studies Trent University Peterborough, ON K9J 7B8

Fax: (705) 748-1205

IV. APPENDICES

Appendix A. Scientists Act

CONSOLIDATION OF SCIENTISTS ACT, R S.NWT 1973, C s-4 AS AMENDED BY O NWT [978(3), C.S S, NWT198591, C.4 This consolidation is not an official statement of the Law. It is prepa

his consolidation is not an official statement of the Law. It is prepared for assistance only by the legislative Council, Department of Justice, Government of the Northwest Territories

AN ACT RESPECTING SCIENTISTS

Short Title

1. This Act maybe cited as the Scientists Act, 1974(3), c. 10, s. 10.

Application

Non-Application of Act

1A. This Act does not apply to scientific research on wildlife or the collection of specimens of wildlife as defined in the Wildlife Act. 1978(3), c.8,2.92; 1985(1), c.4,5.9.

Licences

Issue of licence

2.(1) The Commissioner may issue licence, subject to such conditions as he may prescribe, authorizing the holders thereof to carry out scientific research based on the Territories.(2) The Commissioner shall issue a licence within one year of the receipt of the application therefor unless in his opinion to be stated in writing with reasons therefor the research proposed to be carried out might be injurious to or unduly interfere with the natural and social environment of the Territories or any part thereof.

Extension, etc.

(3) The Commissioner may at any time, for any cause that to him seems sufficient, extend, renew, alter, or revoke a licence issued under this section. 1974(3), c. 10, 5.2.

Statement of information

3.(1) Every applicant for a licence shall provide accurate statement giving such information on the proposed scientific research as the Commissioner may require.

Change in information

(2) Where any material change takes place subsequent to the provision of the information referred to in subsection (1), the applicant shall forthwith provide corrected information to the Commissioner or a person designated by him. 1974(3), c. 10, 5.3.

Authorized required

4. No person shall carry on scientific research in or based on the Territories, or collect specimens in the Territories for use in scientific research, unless

(a) he is the holder of a subsisting licence issued under this Act. or

(b) the research consists solely of archaeological work for which a permit has been issued under the Northwest Territories Archaeological Sites Regulations made pursuant to the Northwest Territories Act (Canada). I ?74(3), c. 10, s.4; 1985(1), c.4.s.9.

Returns

Returns to Commissioner

5.(1) Every person to whom a licence is issued under this Act shall, within six months of the date on which the licence expires, furnish in duplicate to the Commissioner or a person designated by him.

(a) a report setting forth the scientific work done and the information obtained: and (b) such other information as the Commissioner may prescribe.

Extension of time

(2) The Commissioner may as he sees fit extend the time for submission of the returns required under this section. 1974(3), c.1O, 5.5; 1985(1), c.4, 5.9.

Specimens

6. Where a person whom a licence is issued under this Act collects specimens, the Commissioner seems proper. 1974(3), c.10, 5.6; 1985(1), c.4, s.9.

Regulations

Regulations

7. The Commissioner may make such regulations as he seems necessary for carrying out the purposes and provisions of this Act. 1974(3), c. 10. 5.6; 1985(I), c.4, s.9.

Offence and penalty

8. Every person who violates any provision of this act or the regulations or the conditions of a licence issued under this Act is guilty of an offence and is liable on summary conviction to a fine not exceeding one thousand dollars or to imprisonment for a term not exceeding six months or to both. 1974(3), c.1O, s.8:1985(1),c.4.5.9.

33

Appendix B. Other licences and permits

[n addition to a Scientific Research Licence from the Aurora Research Institute, you may require other approvals. Contact the appropriate agency for more information.

Customs

Customs Information Services 2265 St. Laurent Blvd. **Ottawa,** ON KIG 4K3 Phone: (613) 993-0534 Fax: (613) 991-9062

ens of

Department of National Defence (DND) Sites - Access

Permission

Director of Continental Plans Headquarters, Major General

Pearkes Building
Dept. of National Defence
Ottawa, ON K1A OK2
Phone: (613) 992-3960
Fax: (613) 992-4751 posed onment

Commander, Northern Region

Headquarters, Dept. of National Defence

P.**O** Box 6666

Yellowknife, NT X 1A 2R3 Phone: (403) 873-0811 Fax: (403) 873-0809

the

n on

Export Permit

This permit is required for transporting game or marine mammal cimens parts (whole animal, dead or alive, or parts of an animal) outside the

NWT. Permits are available from local R.C.M.P. Offices, local Renewable Resource Offices or the Department of Fisheries and

Oceans.

ie date ted by

rsuant

To export animal products of endangered species, as listed by the Convention on international Trade in Endangered Species (C. I. T. E. S.) Of Wildlife Flora and Fauna, apply

for an export permit from:

rired

d

C.I.T.E.S. Management Authority Dept. of Fisheries and Oceans 301 University Crescent Winnipeg, MB R3T 2N6 ssioner

Phone: (204) 983-5000 Fax: (204) 983-0285

ıe

of a a fine or to Field Work on Federal **Crown Lands Longer than** 100 Person Days - Land Use

Those who conduct field work on federal crown Land for a period longer than 100 person days, (e.g., five people for period of 25 days equal 125 person days) require a Land Use Permit from the Department of Indian and Northern Af**fa**irs Canada.

Inuvik Region (including Banks and Victoria Islands)

District Manager Dept. of Indian Affairs and Northern Development Box 2100

Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-3361 (403) 979-2090

Yellowknife District

District Manager Dept. of Indian Affairs and Northern Development #1 6 Yellowknife Airport Yellowknife, NT X 1 A 3T2 Phone: (403) 920-8257 (403) 873-4114 Fax:

All other districts

Regional Manager, Land Resources Dept. of Indian Affairs and Northern Development P.O. Box 1500 Yellowknife, NT XIA 2R3

Phone: (403) 920-8165 Fax: (403) 873-8581

Field Work on Territorial Lands - Land Use Permit

Those who conduct field work on Territorial Lands (i.e., lands in or near communities) require a Land Use Permit from Municipal and Community Affairs. Contact:

Inuvik Region
Land Officer Municipal & Community Affairs Bag 1

Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-7362 (403) 979-7352 All other regions

Senior Land Officer Municipal & Community Affairs Box 1320

Yellowknife, NT X1A 2L9 Phone: (403) 873-7571 (403) 920-6343

Firearm Acquisition Certificate (FAC)

A Firearm Acquisition Certificate is required for all who wish to acquire any firearm. A special permit is required to carry restricted weapons (e.g., pistols and revolvers). Restricted weapons' permits are not normally issued for field use in the NWT and are not issued to non-Canadians. Contact your local police force for more information.

Forestry - Research Permit

For those conducting research that involves harvesting or sampling of trees, contact:

Director

Forest Management Division Dept. of Renewable Resources Government of the N WT Box 1366

Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 874-2009 • Fax: (403) 874-3749

Radio Permit

A radio and telemetry, permit is required by all who wish to operate a radio transmitter. Parties who are issued field radios by the Polar Continental Shelf Project or the Aurora Research Institute are already covered by their respective permits and do not require a separate permit. For more information. contact:

Spectrum Management & Telecommunications Programs Industry Canada Government of Canada 10006-492052 Street Yellowknife, NT X1A 3T1 Phone: (403) 920-6603 Fax: (403) 920-6601

Appendix C. Regional Aboriginal organizations and councils

Organizations

Dene Cultural Institute

Head Office Box 570

Hay River, NT XOE ORO Phone: (403) 874-8480

Fax:

(403) 874-3867

Dene Nation

National Chief Box 2338

Yellowknife, NT XIA 2P7

Phone:

(403) 873-4081

Fax:

(403) 920-2254

Inuit Tapirisat of Canada

170 Laurier Avenue West Ottawa, ON K1 P 5V5

Phone: (613) 238-8181

Fax:

(613) 234-1991

Metis Nation Northwest

Territories
President
Box 1375

Yellowknife, NT XIA 2P1

Phone:

(403) 873-3505 (403) 873-3395

Fax: (403)

Native Women's Association of the NWT President

Box 2321

Yellowknife, NT X 1 A 2P7

Phone: (403) 873-5509 Fax: (403) 873-3152

Pauktuutit

Inuit Women's Association

192 Bank Street

Ottawa, ON K2P1 W8

Phone:

(613) 238-3977

Fax:

(613) 238-1787

Regional Councils

Deh Cho Tribal Council

Box 89

Fort Simpson, NT XOE ONO

Phone:

(403) 695-2610

Fax: (403) 695-2038 (representing all Deh Cho

communities)

Dogrib Treaty 11 Tribal

Council

Box 24

Rae-Edzo, NT XOE 0%

Phone:

(403) 392-6381

Fax: (403) 392-6389 (representing all North Slave

communities)

Gwich'in Tribal Council Box 1509

DUX 1505

Inuvik, NT XOE OTO

Phone: Fax:

(403) 979-4566 (403) 979-3090

(representing all Gwich' in

communities)

Inuvialuit Game Council

Box 2120

Inuvik, NT XOE OTO

Phone:

: (403) **979-2828** (403) **979-2610**

Fax:

(Consisting of Inuvialuit

HTC'S)

Inuvialuit Regional

Corporation Box 2120

Inuvik, NT XOE OTO

Phone:

(403) 979-3109

Fax:

(403) 979-2135

(Consisting of Inuvialuit

Community Corporations)

NWT Treaty Eight Tribal

Council

General Delivery

Fort Resolution, NT XOE OMO

Phone:

(403) 394-3313

Fax: (403) 394-3413

(representing all South Slave

communities)

Sahtu Secretariat Incorporated

Box 155

B0X 155

Deline, NWT XOE OGO

Phone: (403) 589-4719

Fax: (403) 589-4908 (representing all Sahtu

communities)

APPENDICES

Appendix D. Boards of Education and Aurora College

Director

Boards of Education

Beaufort/Delta Divisional

5

27

2

on

3

3

ive

Board of Education Director Bag Service 12 Inuvik, NT XOE OTO (403) 979-7136 Phone: (403) 979-2469 Fax: (Aklavik, Tsiigehtchic, Fort McPherson, Paulatuk, Sachs Harbour, Tuktoyaktuk, and)

Deh Cho Divisional Board of **Education**

Director Box 376 7 Fort Simpson, NT XOE ONO (403) 695-7260 **Phone:** Fax: (403) 695-2035 (Fort Liard, Fort Providence, Fort Simpson, Jean Marie River, Nahanni Butte, Trout Lake, al Wrigley)

> **Dogrib Divisional Board of Education**

0M0 Director Bag # 1 Rae-Edzo, NT XOE 0% Phone: (403) 371-3026 (403) 371-3053 (Edzo) Fax: (403) 371- (Rae) (Rae-Edzo, Snare Lake, Dettah, Wha Ti, Rae Lakes)

> Sahtu Divisional Board of **Education Director** Box 64 Norman Wells, NT XOE OVO

Phone: (403) 587-2367 (403) 587-2462 (Colville Lake, Deline {Fort Franklin), Fort Good Hope, Tulita, Norman Wells)

South Slave Divisional Board of Education

Box 819 Fort Smith, NT XOE OPO Phone: (403) 872-7209 (403) 872-2150 Fax: (Fort Resolution, Fort Smith, Hay River, Lutsel K'e)

Yellowknife Education District #1 **Superintendent Box 788** Yellowknife, NT X 1 A 2N6 (403) 873-5050 Phone: (403) 873-5051 Fax: (Public School Board for Yellowknife)

Yellowknife Education District #2 **Superintendent** Box 1830 Yellowknife, NT X1A2P4 Phone: (403) 873-2200 (403) 873-2701 Fax: (Catholic School Board for

Yellowknife)

Aurora **College**

Head Office Box 1290 195 McDougai Rd. Fort Smith, NT XOE OPO

Phone: (403) 872-7000 Fax: (403) 872-4730

Aurora Campus Box 1008

Inuvik, NT XOE OTO Phone: (403) 979-7800 Fax: (403) 979-2850

Thebacha Campus Box 600 Fort Smith, NT XOE OPO Phone: (403) 872-7500 Fax: (403)872-45 11

Yellowknife Campus 500, 5022- 49th Street Yellowknife, NT XIA 3R7 Phone: (403) 920-3030 Fax: (403) 873-0333

Aurora Research Institute Box 1450

Inuvik, NT X0E OTO " Phone: (403) 979-3298 (403) 979-4264 Fax:

APPENDICES 37

Appendix E. Useful publications for conducting research in the North

Adams, P. 1991. Canada's Northern Stations: A Directory of Canadian Northern Field Research Stations 1991. 52 pp. Address: Circumpolar and Scientific Affairs Directorate, Les Terrasses de la Chaudiere, Ottawa, ON K 1 A 0H4.

Arctic Expeditions Secretariat, 1992. *Guide for Expeditions to Northern and Arctic Canada*. Arctic Expeditions Secretariat, 48 pp. Address: Circumpolar Liaison Directorate, Department of Indian Affairs and Northern Development, Ottawa, ON KIA 0H4 (Phone: {819} 997-9595).

Association of Canadian Universities for Northern Studies, 1982. *Ethical Principals for the conduct of research in the North.* Association of Canadian University for Northern Studies, Occasional Publication no. 37, 16 pp. Address: ACUNS, 130 Albert, Suite 1915, Ottawa, ON K1P 5G4.

Association of Canadian Universities for Northern Studies, 1990. Licences and permits for scientific research in the northern regions of the Provinces. Association of Canadian Universities for Northern Studies in CO I laborat ion with the Polar Continental Shelf Project, 14 pp. Address: ACUNS, 405-17 York Street, Ottawa, ON KIN 9J6 (Phone: {613} 562-0515 Fax: {613} 562-0533).

Biological Council, 1983. *Directory of Canadian field research stations*. Address: Biological Council of Canada, _ Department of Biology, Carleton University, Ottawa, ON K 1 S 5B6.

Canadian Council on Animal Care, 1993. *Guide to the Care and Use of Experimental Animals (Vol I & 2)*. Address: CCAC,315 -350 Albert, Ottawa, ON K1R1B1 (Phone: {613} 238-403 I Fax: {613} 238-2837).

Dept. of Community Health Sciences (eds.) International *Workshop on Ethical Issues in Health Research among Circumpolar Indigenous Populations*, Held in Inuvik, NT in June 1995. Background Papers and Documents. Address: Dept. Of Community Health Sciences, University of Manitoba, 750 Bannatyne Ave, Winnipeg, MB R3E 0W3. (Phone: {204} 789-3644 Fax: {204} 772-8748)

Heritage Branch, Department of Tourism, 1993. Guidebook on Scientific Research in the Yukon. Department of Staurism. Government of the Yukon, 35 pp. Address: Heritage Branch, Department of Tourism, Government of the Yukon, Box 2703, Whitehorse, YT Y1A 2C6 (Fax: {403} 667-2634).

NWT Culture and Communications, **1991.** Report of the Traditional Knowledge Working Group. Department of Ot Culture and Communications, Government of the NWT, 116 pp. Address: Dept. Of Renewable Resources, Traditional Knowledge Coordinator, Government of the NWT, 600, 510250 th Ave. Yellowknife, NT XI A 3S8 (Phone: {403} 920-8716 Fax: {403} 873- 1221).

Pauktuutit, Inuit Women's Association. *The Inuit Way:* .4 *Guide to Inuit Culture*. Pauktuutit, 59 pp. Address: Pauktuutit, **Suite 804,200** Elgin St., Ottawa, ON K2P115 (**Phone:** {613} **238-3977**).

Polar Continental Shelf Project, 1990. *Licences and permits for scientific research in the Canadian Arctic*.12 pp. Department of Energy, Mines and Resources, in collaboration with the Association of Canadian Universities for Northern Studies. Address: PCSP Headquarters. Energy, Mines & Resources. 344 Wellington St.. Room 6142. Ottawa, ON KIA 0E4.

Ti

Prince of Wales Not-them Heritage Centre, 1995. *Getting Started In Oral Traditions Research*. Prince of Wales Northern Heritage Centre Department of Education, Culture and Employment Culture and Heritage Division. Occasional Papers No.4.96 pp. Address: Box1320, Yellowknife, NTX1A2L9 (Phone: (403) 873-7551 Fax: (403) 873-0205).



AURORA RESEARCH INSTITUTE AURORA COLLEGE

91. A RESEARCH LICENCE APPLICATION ns Date of Application: th in Previous licence and file number (if applicable): **Principal investigator:** Affiliation: _____ in Name: _____ ion Telephone: Address: Fax Number: _____ E-Mail: Emergency contact telephone number: Research supervisor's name (inapplicable): Telephone: Affiliation: Sources of funding: _____ of ρf ρf Other members of research team: 8 Title of research project: pp.

Note: Though this application is used for securing a licence under the N.W.T. Scientists Act, it has been expanded to incorporate information required by the screening and review bodies formed pursuant to the Inuvialuit Final Agreement and the Gwich'in Land Claim Settlement Act. Please note that additional information may be required from either of these reviewing agencies.

Date	e(s) of data collection in the Western NWT this year:
May	y this be a multi-year project? Yes No
(if y	ves, specify proposed duration)
Bas	e camp location(s)
	(name, longitude and latitude)
Loc	cation(s) of data collection in the NWT:
hat and itle Lati	elude place names, latitude(s) and longitude(s), and names of nearest communities. We also request you attach portions of both a small scale map (eg., 1/250,000) with your general site area(s) market a large scale map (eg., 1/50,000) with specific site(s) marked. Any maps submitted <u>must</u> display a , a scale, a drafting date, a north arrow, elevations, and, where applicable, bathymetric information. itude and longitude or grid reference points should be inserted in the margin. Symbols used on the must be explained in a key or legend.
Con	sultation:
1.	Have you entered into a dialogue with appropriate communities and agencies? Yes No If yes, attach copies of any correspondence.
2.	Has this project been approved by an Ethical Review Committee? Yes No If yes, attach copy of approval
3.	Have you applied for other regulatory approval/licences/permits in connection with this project? Yes No If yes, attach copies of any correspondence
ļ.	Has this project received any prior environmental impact screening procedures. reviews or assessments? Yes No
	Yes" to any of the above questions, list below contacts/agencies (with addresses) and provide details urrent status. If "No", please provide reasons.

Project ration	bjectives, importance of work, motivation behind work, reasons for the type of da
collected). For involve land u	r scientific licensing Purposes less than 200 words are sufficient. For applications ander Aboriginal land claim settlements, a more detailed description may be needed information. Attach additional page(s) if necessary).
bando for mor	rage(s) is seemed by
	hings as transportation and equipment to be used to and on site, description of any be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes an additional page(s) if necessary).
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are
	be used, itinerary(s) of research team, method of data collection, sampling sizes are

Anticipated environmental impacts: (include impacts of species, people and/or land; species/human vulnerability and numbers affected; camo operations; use of firearms, aircraft or collection equipment. Attach additional page(s) if necessary).
Mitigation of environmental impacts: (include collection site and camp clean-up, reclamation and/or abandonment plans; storage of confidential information; species or artifact disposal; spill contingencies. Attach additional page(s) if necessary).
Emergency response capabilities: (include level of training, skill, contingency plan and equipment related to first aid. search, and rescue, bear deterrents and survival. Attach additional page(s) if necessary).

From which of the following Research Centre	s will you be requ	uesting support:	
nuvik Research Centre	Yes	No	
South Slave Research Centre (Fort Smith)	Yes	No	
South Slave Research Centre (Fort Smith)			. 1)
			sted).
South Slave Research Centre (Fort Smith)			sted).
South Slave Research Centre (Fort Smith)			sted).
South Slave Research Centre (Fort Smith)			sted).
South Slave Research Centre (Fort Smith)	earch Centre to di		
South Slave Research Centre (Fort Smith)	earch Centre to di	scuss support reque	
South Slave Research Centre (Fort Smith)	earch Centre to di	scuss support reque	
South Slave Research Centre (Fort Smith)	earch Centre to di	scuss support reque	
South Slave Research Centre (Fort Smith)	earch Centre to di	scuss support reque	
South Slave Research Centre (Fort Smith)	earch Centre to di	scuss support reque	
South Slave Research Centre (Fort Smith)	earch Centre to di	scuss support reque	

Report on Licenced Research

You are required to submit a brief (200 word maximum), non-technical report of your field activities by *June .30 of the following year* as a condition to receiving a licence. Please note that a report is required for each year that a licence has been issued.

If desired, use this form for your report and keep in mind that this **report is distributed to residents and organizations of the NWT.** Avoid the use of technical jargon and keep your conclusions clear and concise.

Name:	Licence No.:	
	File No.:	
Title:		
Report:		
_		
		•